



ALLIED
SU ALIADO EN EL HOGAR



Descubre más productos
ingresando a nuestra web
www.allied.com.uy



INSTRUCCIONES DE USO
INSTRUCTIONS FOR USE

Tu aire, tu vida

ANTES DEL PRIMER USO

Lea y siga todas las instrucciones de este manual, incluso si siente que está familiarizado con los productos, y busque un lugar para tenerlo a mano para futuras consultas.

Se llama especialmente su atención sobre la sección relativas a "INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD"

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

POR FAVOR LEA CUIDADOSAMENTE TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR EL PRODUCTOS.

Al utilizar el aparato eléctrico, siempre se deben seguir las siguientes precauciones básicas de seguridad.

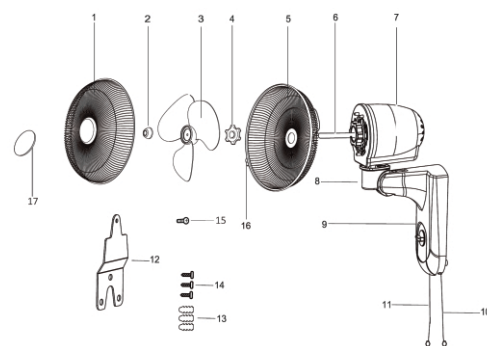
ADVERTENCIA para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o lesiones a personas o propiedad:

- Utilice siempre el producto con una fuente de alimentación del mismo voltaje, frecuencia y clasificación que se indica en la placa de identificación del producto.
- No utilice este ventilador con ningún dispositivo de control de velocidad de estado sólido para reducir el riesgo de descarga eléctrica.
- El aparato no está diseñado para ser utilizado por personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales, mentales reducidas o falta de experiencia y conocimiento, a menos que hayan recibido supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato por una persona responsable de su seguridad.
- Los niños deben ser supervisados para asegurarse de que no jueguen con el aparato.
- No deje el ventilador funcionando sin vigilancia.
- No opere el producto si se cae, se daña o muestra signos de mal funcionamiento. No opere con un enchufe o cable dañado. Devuelva el producto completo al lugar de compra para su inspección o reemplazo.
- Si no funciona correctamente, comuníquese con un electricista calificado o con un centro de servicio para que lo examinen y reparen; nunca intente desmontarlo usted mismo.
- No sumerja ni exponga el producto o el cable flexible a la lluvia, la humedad o cualquier otro líquido.
- Este producto no debe utilizarse en las inmediaciones del agua, como bañeras, lavabos, piscinas, etc., donde existe la posibilidad de que se produzca una inmersión o salpicaduras.
- Nunca instale la unidad donde pueda estar sujeta a:

- Fuentes de calor como radiadores, calefactores, estufas u otros productos que produzcan calor.
- Luz solar directa
- Vibración o choque mecánico
- Polvo excesivo
- Falta de ventilación, como un armario o estantería.
- Superficie irregular

- Apague y desenchufe del tomacorriente cuando el producto no esté en uso, antes de montar o desmontar piezas y antes de limpiarlo. Ensamble completamente el ventilador antes de encenderlo.
- Evite el contacto con partes móviles. No inserte ninguna parte del cuerpo (por ejemplo, un dedo) u objetos a través de la parrilla cuando el ventilador esté funcionando.
- No cubra la rejilla ni la opere cerca de cortinas, etc.
- Este producto está diseñado únicamente para uso doméstico.
- Siempre desconecte el ventilador cuando lo mueva de un lugar a otro.
- El uso de aditamentos o accesorios no recomendados o vendidos por el distribuidor del producto puede causar daños o lesiones personales o materiales.
- Asegúrese de que el ventilador esté sobre una superficie estable cuando esté en funcionamiento para evitar que se vuelque.
- No sumerja en agua.
- Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado únicamente por el fabricante o su agente de servicio o un electricista calificado.

CARACTERÍSTICAS DEL PRODUCTO



1. Rejilla Delantera
2. Tuerca del aspa
3. Aspa del ventilador
4. Tornillo de la rejilla trasera
5. Rejilla trasera

- | | |
|------------------------------|----------------------------------|
| 6. Eje de motor | 12. Soportes de montaje en pared |
| 7. Carcasa del motor | 13. Tacos de pared |
| 8. Sistema de inclinado | 14. Tornillos de fijación |
| 9. Interruptor de encendido | 15. Soporte de montaje |
| 10. Control de 3 velocidades | 16. Rejilla trasera |
| 11. Control de Oscilación | 17. Cubierta decorativa |

MONTAJE DEL PRODUCTO

- Retire la contratuerca de la parrilla trasera (4) del eje del motor (6).
- Monte la rejilla trasera (5) colocándola en los pasadores de ubicación. Asegure la rejilla al cuerpo del motor con el tornillo de la rejilla trasera (4).
- Empuje el aspa del ventilador (3) en el eje del motor (6) hasta que el aspa esté correctamente ajustada. Para modelos con pasadores de mango, empuje el aspa en el eje del motor haciendo coincidir las ranuras en la base del aspa con el pasador del eje.
- Asegure el aspa con la tuerca (2) girándola EN SENTIDO HORARIO. Compruebe que el aspa gire libremente girándola con la mano.
- Abra los clips de seguridad alrededor de la rejilla delantera (1) y afloje el tornillo del clip en la parte inferior de la rejilla delantera. Coloque el clip superior en la parte superior de la rejilla trasera. Empuje el clip superior hacia abajo y presione el borde de la rejilla delantera contra la rejilla trasera. Cierre todos los clips alrededor y apriete el tornillo de seguridad.
- Seleccione una ubicación adecuada y fije el soporte de montaje (12) en una pared resistente (o coloque un montante detrás de las placas de yeso) con tres tacos de pared (13) y tornillos (14) suministrados.
Nota: Considere una ubicación a una distancia de 0,8 m de radio de un tomacorriente de pared para asegurarse de que puede enchufar la unidad en el tomacorriente fácilmente.
- Monte el ventilador de pared en el gancho de montaje y enchufe la unidad.
- Si el cable de alimentación cuelga suelto entre el ventilador y la toma de corriente, asegúrese de que no toque ni obstruya la rotación de las aspas del ventilador o la oscilación del ventilador de ninguna manera.

OPERACIÓN DEL PRODUCTO

- Enchufe el ventilador a una toma de corriente y enciéndalo en la pared.
- Puede controlar su ventilador de pared con la rejilla giratoria o con cables de tracción.
- Tire del cable para encender el ventilador. En la primera puesta en marcha, el ventilador funcionará a baja velocidad.

- Tire del mismo cable un par de veces para alcanzar la velocidad deseada del ventilador. Elija entre la velocidad del ventilador Baja (1), Media (2) y Alta (3).
- Tire del otro cable para activar el modo de oscilación.
Precaución: El ventilador siempre debe estar apagado al realizar este ajuste.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- Apague y desenchufe de la fuente de alimentación antes de montar o desmontar y limpiar.
- Mantenga las salidas de aire en la parte posterior del cuerpo principal libres de polvo o pelusas; use una aspiradora para quitarlas cuando sea necesario.
- No pruebe ninguna abertura para eliminar las pelusas.
- Los componentes del ventilador deben limpiarse con un jabón suave y un paño o una esponja húmedos. No permita que entre agua u otro líquido en la carcasa del motor.
- Quite completamente la película de jabón con agua limpia.

PRECAUCIÓN: No use detergentes fuertes, limpiadores químicos o solventes ya que pueden dañar el acabado de la superficie de los componentes del ventilador.

BEFORE FIRST USE

Read and follow all the instructions in this “Use and Care” manual even if you feel you are familiar with the products, and find a place to keep it handy for future reference.

Your attention is drawn particularly to the sections concerning “IMPORTANT SAFEGUARDS”

IMPORTANT SAFEGUARDS

PLEASE READ ALL INSTRUCTIONS CAREFULLY BEFORE USING THE PRODUCT.

When using the electrical appliance, the following basic safety precautions should always be followed.

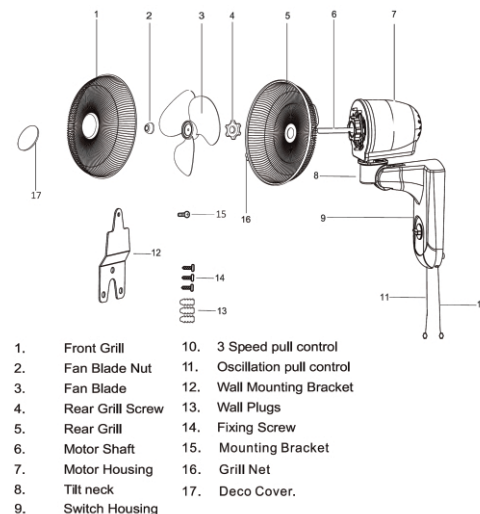
WARNING to reduce the risk of fire, electric shock or injury to persons or property:

- Always operate the product from a power source of the same voltage, frequency and rating as indicated on the product identification plate.
- Do not use this fan with any solid-state speed control device to reduce the risk of electric shock.
- The appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory, mental capabilities or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instructions concerning use of the appliance by a person responsible by their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Do not leave the fan running unattended.
- Do not operate the product if it is dropped, damaged or showing signs of product malfunction. Do not operate the product with a damaged plug or cord. Return the complete product to the place of purchase for inspection, refund or replacement.
- If it is not working properly, contact a qualified electrician or service center for examination and repair, never try to dismantle it by yourself.
- Do not immerse or expose the product or flexible cord to rain, moisture or any other liquid.
- This product should not be used in the immediate vicinity of water, such as bathtubs, washbowls, swimming pools etc. where the likelihood of immersion or splashing could occur.
- Never install the unit where it could be subject to:

- Heat sources such as radiators, heat registers, stoves or other products that produce heat.
- Direct sunlight
- Mechanical vibration or shock
- Excessive dust
- Lack of ventilation, such as a cabinet or bookcase
- Uneven surface

- Switch off and unplug from outlet when the product is not in use, before assembling or disassembling parts and before cleaning. Fully assemble the fan before switching on.
- Avoid contact with moving parts. Do not insert any body parts (e.g. finger) or objects through the grill when the fan is operating.
- Do not cover the grille, or operate in close proximity to curtains, etc.
- This product is intended for normal domestic/ household use only.
- Always disconnect the fan when moving it from one location to another.
- The use of attachments or accessories not recommended or sold by the product distributor may cause personal or property hazards or injuries.
- Be sure fan is on a stable surface when operating to avoid overturning.
- Do not immerse in water.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent or qualified electrician only.

FEATURES OF THIS PRODUCT



PRODUCT ASSEMBLY

- Remove the rear grill lock nut (4) from the motor shaft (6).
 - Fit the rear grill (5) by positioning it on the location pins. Secure the grill to the motor body with the grill lock nut (4).
 - Push the fan blade (3) onto the motor shaft (6) until the fan blade is appropriately fitted. For models with shaft pins, push the fan blade onto the motor shaft by matching the slots on the base of the blade with the shaft pin.
 - Secure the blade with the blade nut (2) by turning it COUNTER - CLOCKWISE. Check that the fan blade rotates freely by turning it with your hand.
 - Open securing clips around the front grill (1) and loosen the clip screw at the bottom of the front grill. Position the top clip on the uppermost part of the rear grill. Push the top clip down and press rim of the front grill onto the rear grill. Close all clips around and tighten the safety screw.
 - Select an appropriate location and fix the mounting bracket (12) onto a strong wall (or locate a stud behind plaster boards) with three wall plugs (13) and screws (14) supplied.
- Note: Consider a location within a distance of 0.8m radius from a wall power outlet to make sure you can plug the unit into the power point easily.
- Mount the wall fan on the mounting hook and plug in the unit.
 - If the power cord is hanging loosely between the fan and the power outlet, make sure it will not touch or obstruct fan blade rotation or fan oscillation in any way.

OPERATION OF THE PRODUCT

- Plug the fan into an electrical socket and switch on at the wall.
 - You can control your wall fan either with the twist knob, or with pull cords.
 - Pull on the cord to switch the fan on. At first start-up the fan will operate at low speed.
 - Pull on the same cord a couple of times to reach desired fan speed. Choose between Low (1), Medium (2) and High (3) fan speed.
 - Pull on the other cord to switch on the oscillation mode.
- Caution: The fan should always be switched off when making this adjustment.

CLEANING

- Switch off and unplug from the power supply before assembling or disassembling and cleaning.
- Keep the air vents at the rear of the main body free from dust or fluff-use a vacuum cleaner to remove these when necessary. Do not probe any opening to remove fluff.
- Fan component parts should be cleaned using mild soap and a damp cloth or sponge. Do not allow any water or other liquid to enter the motor housing.
- Thoroughly remove soap film with clean water.

CAUTION: Do not use harsh detergents, chemical cleaners or solvents as they may damaged the surface finish of the fan components.